

**Zeitschrift:** Vermessung, Photogrammetrie, Kulturtechnik : VPK = Mensuration, photogrammétrie, génie rural

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Vermessung und Kulturtechnik (SVVK) = Société suisse des mensurations et améliorations foncières (SSMAF)

**Band:** 92 (1994)

**Heft:** 9

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Rubriques

Göldi Peter, von Sennwald (SG)  
Graf Ivan, von Lausanne (VD)  
Hägeli Thomas, von Hoftstetten (SO)  
Herrmann Ulrich, von Deutschland und Basel  
Ineichen Daniel, von Willisau Land (LU)  
Kelly André, von Zürich  
Kluser Andreas, von Spirigen (UR)  
Kolb Roger, von Lanzenneunform (TG),  
Preis der Professoren  
Krättli Ralph, von Untervaz (GR)  
Kuntner Richard, von Gettnau (LU)  
Nold Jürg, von Chur (GR)  
Peyer Andreas, von Willisau Stadt (LU)  
Preiswerk Adrian, von Reigoldswil (BL)  
Roth Marcel, von Beinwil (SO), Silbermedaille der ETH für ausgezeichnete Diplomarbeit  
Salzmann Inigo, von Naters (VS)  
Scherrer Markus, von Riehen (BS)  
Walther Roland, von Kirchlindach (BE)  
Widmer Matthias, von Gränichen (AG)  
Wüthrich Thomas, von Trub (BE)

## Liste des Ingénieurs du génie rural diplômés à l'EPFL 1994

Direction «Environnement» (25):

Adjademe Nathalie, Bénin  
Balsiger Laurent, Fribourg  
Burri Philippe, Berne  
Chapuisat Jean-François, Vaud  
Charollais Myriam, Argovie  
Cuendet Brigitte, Vaud  
Davoli Claude-Alain, Valais  
Durler Sandrine, Berne  
Guibentif Hervé, Genève  
Jordan-Meille Lionel, France  
Küebler Jérôme, Neuchâtel  
Lelourdy Hervé, France  
Loretan Heiko, Valais  
Magnin Dimitri, Vaud  
Maurer Nicolas, Berne  
Pecoud Christian, Vaud  
Reyfer Guy, Genève  
Saugy Pierre-Yves, Vaud  
Schmid Roger, Berne  
Schum Caroline, Genève  
Suard Jean-Claude, Fribourg  
Theilen Ralf, Genève  
Thomas Claude, Neuchâtel  
Voutaz Martine, Valais  
Weber Véronique, Schaffhouse

Direction «Mensuration» (5):  
Emery Christophe, Neuchâtel  
Genequand Nicolas, Genève  
Lauwinwer Moritz, Valais  
Morand Thierry, Genève  
Zdrakovic Alexandra, Vaud

togrammetrischer Lösungen als auch solcher der Satellitenfernerkundung im Hinblick auf spätere Nachführungen und Ergänzungen im Bereich bestehender und bekannter Mängel.

Die «Datenerhebung» schliesslich enthält wie bisher die Bereitstellung der Basisdaten in Form einer 4,1 Mio. Informationen umfassenden flächendeckenden Punktmatrix, angefangen bei der Herstellung der Stichprobenfolien, über die Luftbildinterpretation und die Feldbegehungen bis hin zur Datenerfassung und deren Übertragung in das Geographische Informationssystem von GEOSTAT.

A. Finger

## Mitteilungen Communications

### Arealstatistik Projektnachrichten

Die Arealstatistik 1979/85 wird gegenwärtig im 12-Jahresturnus auf Luftbildern der Jahre 1992/97 erstmals nachgeführt. Hauptzielsetzung ist die Bereitstellung von möglichst aktuellen Daten zur Bodennutzung der Schweiz. Mit dem Beginn der Nachführung wurde auch das Projekt «Arealstatistik» neu organisiert und strukturiert.

Neben die Hauptaufgabe der «Datenerhebung» wurden neu die Aufgabenbereiche »Daten, Diffusion, Publikation« und »Methodenentwicklung« gestellt. Für das Gesamtprojekt »Arealstatistik« sind insgesamt 950 Stellenprozent eingeplant worden. Von diesen sind im jetzigen Zeitpunkt 740 besetzt, 100 vakant und 110 noch nicht freigegeben. Der Aufgabenbereich »Daten, Diffusion, Publikation« umfasst die Auswertung, Verwaltung und Aufbereitung der Daten, die Bereitstellung digitaler Punkt- oder Rasterdatensätze, die Konzeption, Redaktion und Gestaltung der Veröffentlichungen, die Durchführung von Spezialauswertungen, die Beantwortung von Anfragen sowie die Beratung der Datenbenutzer.

Der Aufgabenbereich »Methodenentwicklung« befasst sich einerseits mit der Pflege und Verbesserung der bestehenden EDV-Programme zur Berechnung der Stichprobepunkte und Herstellung der Interpretationsfolien, sowie für die Datenerfassung, andererseits mit der Evaluation sowohl pho-

Neues Informationsbulletin:  
Bodenutzung/Utilisation du sol  
Bezug: BFS-OFS/RAUM, «Info  
BN/US», Fellerstrasse 21, CH-3003  
Bern.

## Berichte Rapports

### Von der Dufourkarte zur digitalen Karte

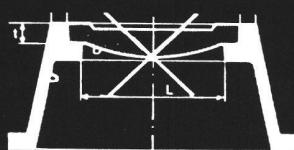
#### Zwei Ausstellungen an der ETH Zürich über Kartographie

Aus Anlass der an der ETH Zürich stattfindenden Tagung der Kartenbibliothekare von wissenschaftlichen Bibliotheken in Europa (LIBER), werden zwei kartographische Ausstellungen gezeigt: Die erste Ausstellung «Von der Dufourkarte zur digitalen Karte» wird vom 20. September 1994 bis 9. Oktober 1994 in der Haupthalle des ETH-Hauptgebäudes, Rämistrasse 101 gezeigt und ist vom Bundesamt für Landestopographie als Wanderausstellung konzipiert. Die zweite

Mehr Sicherheit im Strassenverkehr mit

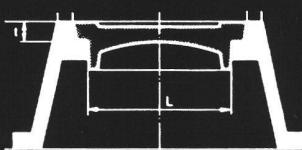
## Chrétien-Polygonkappen

### Bisher:



Deckel nur eingelegt

### Verbesserte Ausführung:



Deckel geführt



seit 1883

**Chrétien & Co.**  
Eisen- und Metallguss  
**4410 Liestal**

**Tel. 061/921 56 56**  
**Fax 061/922 07 56**